

Zeitschrift: Die Berner Woche

Band: 36 (1946)

Heft: 33

Rubrik: Chronik der Berner Woche

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



H. ZULAUF
BÄRENPLATZ 4
BERN

Das Vertrauenshaus für
HANDARBEITEN

Albrecht
KÜRSCHNER

Fachgemäss
und neuzeitliche
Uebersömmierung
Ihrer Pelze
im modernen Kühlraum

Bern Marktgasse 55 I. Stock

Wwe. Christeners Erben

an der Kramgasse

Keramik
in
grosser
Auswahl



ANANAS-SAFT

herrlich süß
anregend, doch nicht berauschend

1 Dose Fr. 1.55
inkl. Wust. + 5% Rabatt

Gaffner, Ludwig & Co.
Bern, Marktgasse 61 Tel. 21591

Ledermaren HUMMEL

Bekannt, vorteilhaft und gut

Bern, Marktgasse 18



Herrliche Schuhe
bequemer Absatz

SCHUH
ALTHAUS
Waisenhausplatz 12, Bern

In
Parfums
Puderösen
Toilettenartikeln
stets
eine gediegene
Auswahl

*
Parfümerie

Wildholz
Haus der Geschenke
Bern
Marktgasse 9

Es ist nicht gleichgültig,
ob Sie links- oder rechts-
gedrehtes Garn auf Ihrer
Nähmaschine verwenden. Im
Bernina-Geschäft kennt man
sich aus und verkauft Ihnen
das Richtige.

Bernina
Zickzack

König & Bieler
Beundenfeldstrasse 21
Hirschengraben 2

Chronik der Berner Woche

Bernerland

5. Aug. In der neuen Kaserne in Lyss rückt die erste Rekrutenkompanie ein.

— Im Jahr 1945 sind 89 Bewerber ins bernische Kantonsbürgerrecht aufgenommen worden, davon 40 deutsche Staatsangehörige.

— In Grandfontaine (Ajoie) vernichtet das Feuer Wohnhaus, Scheune und Stall des Wirtes Niconlaz, sowie das Wohnhaus mit Scheune der Frau Josephine Babey mitsamt der ganzen kürzlich eingebrachten Getreide- und Heuernte. Brandursache: ein Kind, das mit Zündhölzern spielte.

6. Aug. Langenthal hat diesen Sommer seine Anbaupflicht voll erfüllt. Zusammengerechnet ergaben sich 162,26 ha offenes Ackerland; anbaupflichtig waren 156 ha.

— Der Militärflugplatz Interlaken wird für den zivilen öffentlichen Flugdienst freigegeben.

7. Aug. Der Kirchgemeinderat von Aarwangen beschliesst den Bau einer neuen Orgel in der Kirche des Ortes.

— In Rüti bei Büren a. A. ertrinkt der 1931 geborene Walter Rytz beim Baden in der Aare.

— In Utzigen wird der 24jährige Fritz Kunz beim Heimführen von Gras infolge Scheuen des Pferdes überfahren.

— Der Bubenschwinget in Flühlenstalden wird von rund 80 Buben aus dem Emmentaler Oberland, aus dem Trüberland allein von 20 Schwiegern besucht.

— In Mattstetten wird der Jodlerklub Echo-Grauholz gegründet.

— Auf dem idealen Lagergelände der Pfadfinderabteilung Patria weilen gegenwärtig 40 Oesterreicher Buben.

8. Aug. Bei Moutier erfasst ein Waldbrand 500 Quadratmeter

des Baumbestandes der Gemeinde.

— Ein Militärflugzeug Typ «Taifun» stürzt brennend in das Dorf Trubschachen ab infolge Kollision mit einem Drahtseil. Die Besatzungsmannschaft, Korporal Knecht, Robert und Korporal Hablützel Ernst, beide Fliegerschüler, finden den Fliegerstoff.

9. Aug. Für den landwirtschaftlichen Arbeitseinsatz wurden im Kanton Bern folgende Arbeitskräfte vermittelt: Im Einzeleinsatz 22 004 Personen, davon 14 758 Jugendliche aus dem Kanton Bern; in Arbeitsgruppen und Lagern 3608 Personen.

10. Aug. In Därstetten, 1300 m ü. M., sind eine Anzahl mit Früchten reichlich behangene Kirschbäume zu sehen.

Stadt Bern

5. Aug. In der Kunsthalle wird eine Ausstellung moderner holländischer Kunst eröffnet.

— Im Kunstmuseum ist die Ausstellung der Tate-Gallery in London eröffnet worden.

— Der Holländer Knabenchor singt auf dem Bundesplatz vor dem Parlamentsgebäude.

7. Aug. In der Blumenanlage des «Löchligutes» wird eine Plastik «Erdbeerimarelli» von Bildhauer W. Schnegg aufgestellt.

— Ein älterer Herr erleidet das Geländer der Lorainbrücke, um sich in die Aare zu stürzen, er kann jedoch von einem Passanten noch erfasst und gerettet werden.

8. Aug. In der Zentrale Sand des Elektrizitätswerkes Chur verunglückt Elektromonteur Widmer der von Rollschien Eisenwerke tödlich.

9. Aug. Zwei Drillingspaare, die vor 10 Jahren im Säuglingsheim zur Welt kamen, besuchten auf Einladung die Stadt Bern.

Schöne Burgenwanderungen mit dem handlichen

96 Seiten

14 Tafeln

Routen-
verzeichnis

Eisenbahnkarte

Preis Fr. 3.20
+ Ust.



In allen Buchhandlungen und
Kiosken, sowie im Buchverlag
Verbandsdruckerei AG. Bern